

باسمہ تعالیٰ۔ ناوانا خانوادگی : _____ آزمون میان نوبت دوم عربی ۱۳۸۵

الف) تَرْجِمِ الْجُمْلَ التَّالِيَةَ ؟ (ترجمہ)

۱- كَانَ الشَّابُّ يَسْبَحُ فِي الْبَحْرِ وَتُظَاهَرُ بِالْعُرْقِ وَنَادَى أَصَابَهُ: الشَّبَدَةُ!

۲- وَجَدْتُ بَرْنَامِجاً مِنَ الْإِنْتَرْنِتِ يُسَاعِدُنِي عَلَى تَعَلُّمِ اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ.

ب) مَيِّزِ الصَّيِّحَ وَغَيْرَ الصَّيِّحِ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ وَالْوَاقِعِ ؟ ✓ x (حقیقت و واقعیت کے طور پر)

۱- الْعَرَبُ يَنْطَلِقُونَ الْكَلِمَاتِ الدَّخِيلَةَ طَبَقَ أَصْلِهَا. □

۲- «عَمِلَ عَمَلًا عَدَّةً مَرَّاتٍ» يَعَادِلُ كَلِمَةً «كَثْرًا». □

ج) عَيِّنِ الصَّيِّحَ وَالنَّطَاطَ فِي الْمَفْهُومِ ؟ (قرابت معنای)

۱- أَلَلْتُمْ تَمَرِي وَعَصَيْتُمْ أَمْرِي → از دل برود هر آنکه از دین رود. □

۲- أَلْخِرْتُ مَا وَقَعَ → هر چه پیش آید خوش آید. □

د) اكْمِلِ الْجَوَارِ؟ (مکالمہ)

- هل تُرِيدِينَ بِطَاقَةَ الشَّيْءِ؟ - ؟ _____

و) عَيِّنِ فِعْلاً يَصِفُ اسْمَ نَكْرَةٍ ثُمَّ تَرْجِمِ الْعِبَارَةَ ؟ (قواعد اعرابی یا دستوری)

- اشْتَرَيْتُ الْيَوْمَ كِتَاباً قَدَرْتُ أَنْتُهُ مِنْ قَبْلِ.

ترجمہ :

ی) عَيِّنِ الْمَطْلُوبَ فِي نَوْعِيَةِ الْكَلِمَاتِ وَالْمَصْلَحِ الْإِعْرَابِيِّ ؟ (قواعد اعرابی)

۱- يُعَذِّبُنِي عَيْدٌ يَفْرَحُ فِيهِ الْفُقَرَاءُ. (الفعل اللازم - نون الوقایہ)

۲- لَمْ تَأْلُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ. (فعل يُعَادِلُ الْمُسْتَقْبَلِ - المفعول)